

Rea®Azalea® électrique

fr Fauteuil roulant manuel
Manuel de maintenance



1 Généralités

1.1 Introduction

Le présent manuel accompagne un accessoire Invacare et contient des informations importantes sur la manipulation et le montage du produit. Pour garantir une utilisation en toute sécurité du produit, lisez attentivement le manuel d'utilisation du produit concerné et respectez les instructions de sécurité.

Vous pouvez vous procurer le manuel d'utilisation sur le site Web d'Invacare ou auprès de votre représentant Invacare (aux adresses indiquées au dos de ce manuel).

2 Sécurité

2.1 Généralités

- !** **IMPORTANT !**
- Consultez le manuel d'utilisation pour obtenir plus d'informations sur l'utilisation et le système électrique.
 - Si le fauteuil roulant a été livré avant le 1er août 2015, assurez-vous que l'utilisateur dispose de la dernière version du manuel d'utilisation. Il est également possible de télécharger cette dernière version sur les sites Internet locaux www.invacare.xx (xx = code langue).

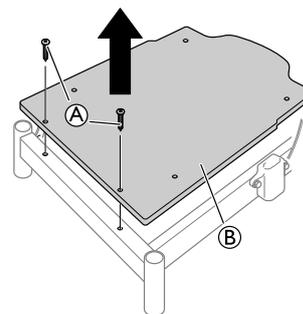
Langue	Réf. MU	Langue	Réf. MU
Danois	1488725	Japonais	1568183
Hollandais	1488756	Letton	1537188
Anglais	1488727	Norvégien	1488725
Estonien	1552741	Portugais	1513038

Finnois	1497319	Russe	1570602
Français	1488755	Slovénien	1560691
Allemand	1491350	Suédois	1488724
Italien	1495836		

3 Réglages (Mise en service)

3.1 Montage de la batterie

-  Lors du remplacement de la batterie, le câble de la télécommande doit être branché pendant au moins 10 secondes pour permettre d'indiquer les niveaux de la batterie neuve.



1. Desserrez et retirez les vis (A) et la plaque d'assise (B).

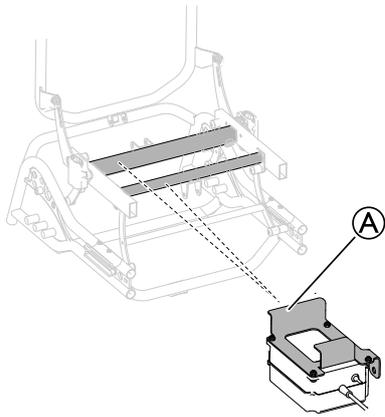


REVENDEUR : conservez ce manuel.
Les procédures figurant dans ce manuel DOIVENT être exécutées par un technicien qualifié.



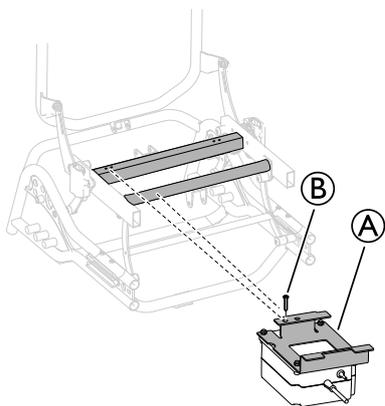
Yes, you can.®

Azalea



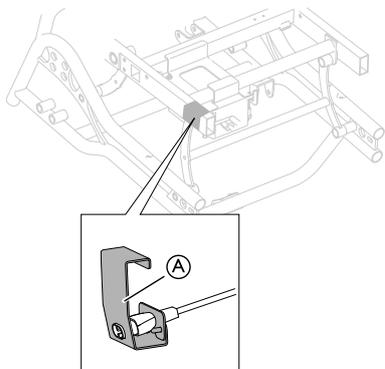
1. Montez la fixation avec la batterie (A) sur le châssis.

Azalea Max

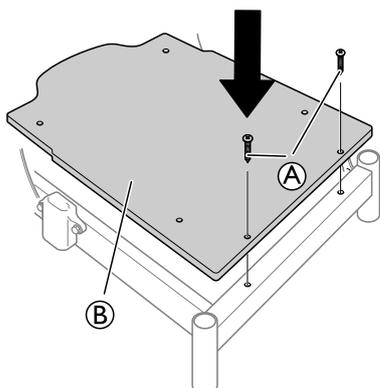


1. Montez la fixation avec la batterie (A) sur le châssis.
2. Fixez la batterie sur le châssis au moyen de la vis (B).

Montage du support de câble de batterie

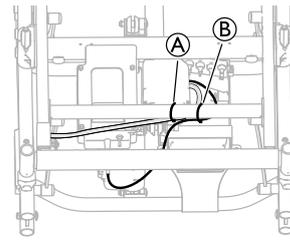


1. Placez le support avec le câble de la batterie (A) sur la zone repérée du châssis.



2. Remontez la plaque d'assise (B).
3. Serrez les vis (A).

Fixation des câbles



1. Fixez le câble du chargeur de batterie (A) et de la batterie (B) sur le châssis à l'aide de deux serre-câbles distincts.

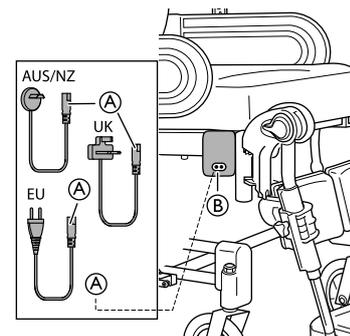
3.1.1 Recharge de la batterie

! **Détérioration de la batterie**

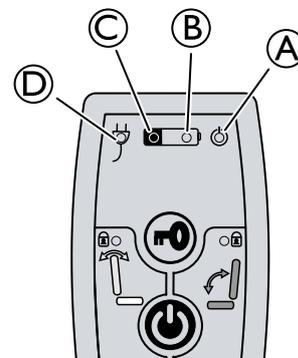
- La batterie doit être chargée 24 heures avant la première utilisation du système.
- Après la recharge, débranchez le câble secteur avant d'utiliser le fauteuil roulant.

i Le chargeur de batterie comporte différents câbles de recharge permettant de l'adapter à différentes normes électriques locales.

i Lorsque la batterie est faible (20 V), la télécommande émet des bips lors de son utilisation.



1. Branchez le câble du chargeur fourni avec le fauteuil roulant dans une prise murale.
2. Insérez le câble du chargeur (A) dans le connecteur (B) situé sur le côté du fauteuil roulant.
3. Débranchez le câble lorsque la batterie est complètement rechargée.



- (A) Voyant vert — ALLUMÉ — Télécommande activée
- (B)
 - Voyant vert — ALLUMÉ — Niveau de la batterie supérieur à 20 %
 - Voyant vert clignotant — ALLUMÉ — Batterie en cours de recharge (voyant fixe lorsque la batterie est complètement rechargée)

- Ⓒ
 - Voyant jaune — ALLUMÉ — Faible niveau de la batterie, inférieur à 20 %
 - Voyant jaune — ÉTEINT — Batterie complètement rechargée
- Ⓓ Voyant vert — ALLUMÉ — Câble de batterie branché (s'allume pendant 5 secondes environ après le branchement du câble)

3.2 Montage des vérins



AVERTISSEMENT !

Risque de blessure

Le fauteuil roulant peut s'effondrer.

- Vérifiez que les rondelles de blocage sont correctement bloquées.
- Si une goupille de sécurité est utilisée, vérifiez que la manille/la boucle de verrouillage est correctement bloquée.

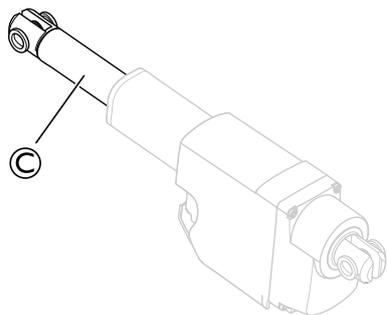


AVERTISSEMENT !

Risque de sécurité

Le fauteuil roulant risque de s'affaisser

- N'oubliez pas de réinsérer et de refixer la goupille de sécurité si elle a été enlevée.
- Vérifiez que la boucle/manille de verrouillage est correctement fixée.



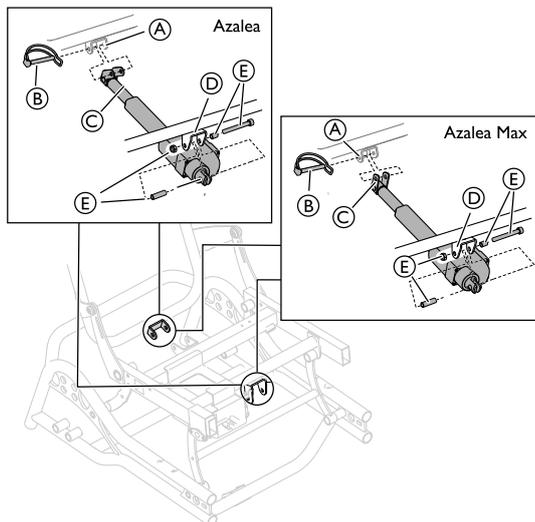
AVERTISSEMENT !

Version électrique

Le dossier peut se desserrer si la tige du vérin sort accidentellement de son logement.

- Avant de fixer le vérin au dossier, tournez la tige du vérin Ⓒ au maximum dans le sens des aiguilles d'une montre.
- Lors de l'alignement des orifices, tournez la tige du vérin Ⓒ au maximum d'un demi-tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

3.2.1 Montage du vérin du dossier



1. Placez la fixation du piston pour le basculement du dossier Ⓒ dans la fixation Ⓐ située sur le châssis.
2. Bloquez la fixation au moyen de la goupille de sécurité Ⓑ.
3. Placez la partie avant du piston dans la fixation avant Ⓓ située sur le châssis.
4. Bloquez le piston au moyen de la vis, des manchons et de l'écrou Ⓔ.



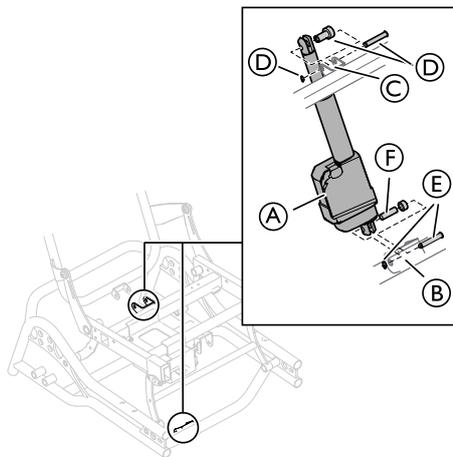
La vis, les manchons et l'écrou fixent aussi la batterie sur la fixation avant Ⓓ. Reportez-vous à la rubrique « Montage de la batterie » pour de plus amples instructions sur la méthode de montage de la batterie.

5. Serrez la vis.



Clé Allen de 6 mm/clé fixe de 13 mm

3.2.2 Montage du piston électrique pour l'inclinaison du siège

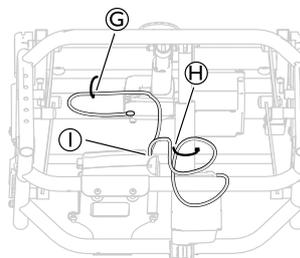


1. Placez la partie supérieure du piston pour l'inclinaison Ⓐ dans la fixation Ⓒ située sur le châssis.
2. Bloquez le piston au moyen de la goupille de sécurité, du manchon et de la rondelle de blocage Ⓓ.
3. Placez la partie inférieure du piston pour l'inclinaison Ⓐ dans la fixation inférieure Ⓑ située sur le châssis.
4. Bloquez la partie inférieure au moyen des manchons Ⓕ, de la goupille de sécurité et de la rondelle de blocage Ⓖ.
5. Serrez les vis.



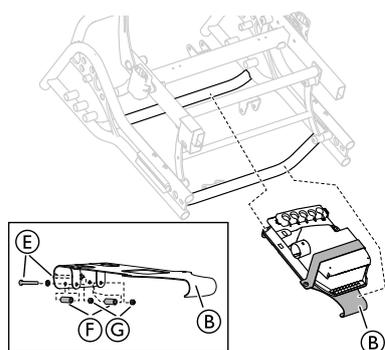
Pincés

3.2.3 Fixation des câbles – Dossier et siège à manœuvre électrique



1. Fixez le câble d'inclinaison du siège Ⓒ au châssis à l'aide d'un serre-câbles.
2. Fixez le câble de basculement du dossier au piston à l'aide d'un serre-câbles.
3. Fixez les deux câbles à l'unité centrale ① à l'aide d'un serre-câbles.

3.3 Montage de l'unité centrale



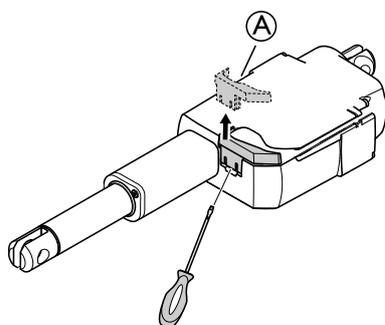
1. Montez sur le châssis la fixation ② avec l'unité centrale fixée.
2. Sécurisez la fixation ② au moyen des vis et des rondelles ⑤, des manchons ⑥ et des écrous ⑦.
3. Serrez les vis.



Clé Allen de 3 mm / clé de 8 mm

3.4 Verrou de câble — vérin

Retrait du verrou de câble



1. Desserrez le verrou de câble ①.
 ⓘ Utilisez un tournevis pour desserrer le verrou de câble.
2. Retirez le verrou de câble du vérin.

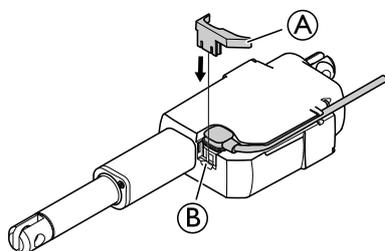


ATTENTION !

Endommagement du produit

– Lorsque vous retirez un verrou de câble, vous devez le remplacer par un neuf.

Montage du verrou de câble



1. Placez le câble dans le support ③ sur le vérin d'inclinaison du siège.
 ⓘ Vérifiez que le câble est complètement enfoncé dans le support avant d'ajouter le verrou de câble ②.
2. Fixez le verrou de câble ② en le poussant en place sur le vérin d'inclinaison du siège.

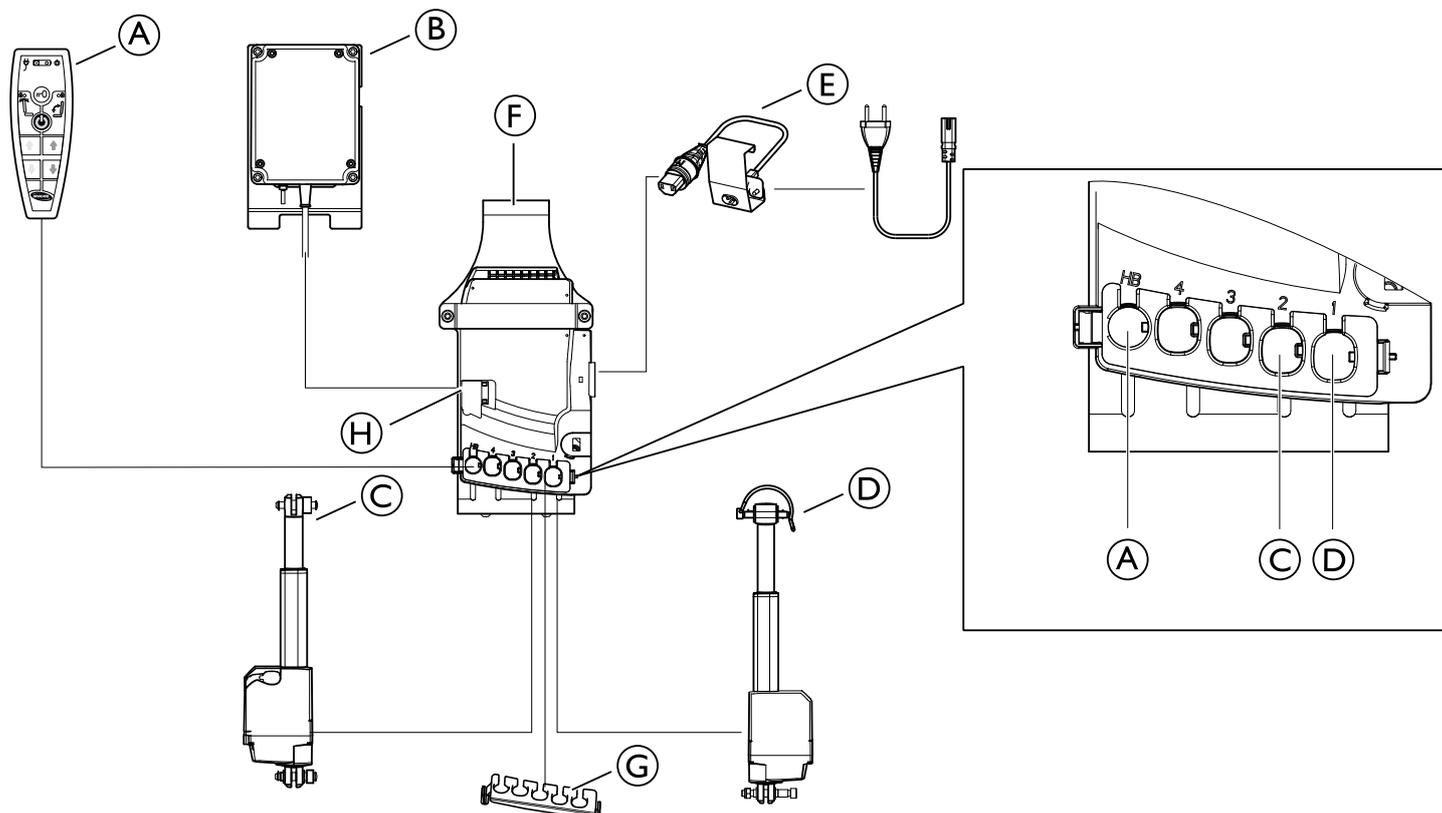


ATTENTION !

Risque d'endommagement du produit

– Vous devez monter le verrou de câble lors du lavage du fauteuil roulant.

3.5 Programme électrique



(A)	Télécommande
(B)	Batterie
(C)	Vérin d'inclinaison du siège
(D)	Vérin de basculement du dossier
(E)	Câble secteur
(F)	Unité centrale
(G)	Vérins des verrous de câbles
(H)	Câble de la batterie des verrous de câbles



ATTENTION !

Risque de dysfonctionnement

Le système peut ne pas fonctionner correctement

- Branchez toutes les fonctions avant de brancher le câble secteur.
- Branchez d'abord la télécommande. Le branchement à l'unité centrale est repéré par « HB ».
- Raccordez les différents vérins selon le programme ci-dessus.
- Vérifiez que toutes les prises sont bien branchées et poussées fermement dans le bouchon de raccord.
- Vérifiez que les verrous des câbles sont engagés pour que les câbles soient bien fixés dans l'unité centrale.
- Branchez la batterie.
- Branchez le câble secteur et mettez sous tension.
- Les unités centrales ne doivent être connectées qu'à la tension secteur spécifiée sur l'étiquette. Voir le chapitre « Système électrique » pour de plus amples informations.
- Vérifiez que les câbles ne sont pas piégés, tendus ou exposés à des objets pointus lorsque vous utilisez le système.

Représentants Invacare

France:

Invacare Poirier SAS
Route de St Roch
F-37230 Fondettes
Tel: (33) (0)2 47 62 64 66
Fax: (33) (0)2 47 42 12 24
contactfr@invacare.com
www.invacare.fr

Belgium & Luxemburg:

Invacare nv
Autobaan 22
B-8210 Loppem
Tel: (32) (0)50 83 10 10
Fax: (32) (0)50 83 10 11
belgium@invacare.com
www.invacare.be

Schweiz / Suisse / Svizzera:

Invacare AG
Benkenstrasse 260
CH-4108 Witterswil
Tel: (41) (0)61 487 70 80
Fax: (41) (0)61 487 70 81
switzerland@invacare.com
www.invacare.ch



Invacare France Operations
Route de St Roch
F-37230 Fondettes
France

